★體育特輯★

漢聲

格言

知足常足，終身不辱。知止常止，終身不恥。
知足安樂，能忍自安。
羅綺千箱，不過一暖，食前方丈，不過一飽。
一枝自足，安事豐屋。

（八）

▲體育與人生

球王李惠堂昨在華灣聯青社發表演講，指出體育鍛鍊關係個人及民族健康以致國家富強，并可培養道德精神，意義重要。

（特訊）華灣聯青社昨邀請有球王之稱的李惠堂發表演講，對良好體育鍛鍊的重要意義作廣泛的論述，特別強調體育，對于個人體魄，民族健康以至國家地位均有益處，并可培養出良好的體育道德精神。

該社此次專題演講出席有社長袍玉華，特榮生，陳冠成，龐光懷，黃穗富，王德仁，王鎮一，范上進，陸大任，葉廸源，及嘉賓楊根俊，林福泉等。

球壇名宿李惠堂以「體育與人生」為題，于概述我國體育發展歷史之餘，並以切身經歷所得以球壇逸事為例，指出體育係屬羣育，非祇個人活動，世界富强國家，體育皆發達，實亦為國富民强的基礎。

▲黃帝時代已有足球

李氏根據古書記載指出，我國遠在黃帝時代有足球比賽的體育活動，雖然沒有現代的皮足球而可能祇以牛皮爛布弄成一團，龍門也祇是豎起簡陋的兩枝竹竿，但亦已規例可循，至周代以下，民間更有技擊，劍術，馬術及摔角等各種體育活動，黃帝時代足球是可作練兵的，此與現代足球講求戰術相同，直至唐宋以後，開始重文輕武，至清代更形積弱，以致我在國際上有被認為「東亞病夫」之恥，民國以還，又值國家多難，必須提倡民衆體育，發奮圖强。

亞洲各國領袖促請進行密切地區合作

今天自由亞洲的經濟發展，業已到達了一個新階段，在這個新階段中，亞洲自由國家固應一面更加重視整個地區的集體性及自助計劃，同時還應設法與已開發各國爭取更密切的了解。

本年十月五日，由亞洲的日本，大韓民國，中華民國和澳洲等四國代表，曾在紐約舉行了一次討論亞洲問題的會議，會議是由一個私人的非牟利團體「美國工商業遠東理事會」所發起召開的，他們曾討論「亞東兩洲間的經濟關係，及其藉由互相了解而獲得的進步」

海外風物誌

▲德里回教大寺

城內有大殿，便殿，教堂，浴室，涼亭……都是紅砂石的台基，大理石的牆壁欄柱，玲瓏剔透，巧奪天工，其中最富麗堂皇的是那座完全用大理石蓋成的便殿，這是沙伊罕所營建的最精美的殿宇，這殿長九十英尺，寬六十七英尺，有十二英尺寬的大理石水溝從當中穿過，夏日引水滿殿，可以納涼，殿的四壁有不斷的大理石穹門支着仰頂，還仰頂上雕滿了精金浮飾的繁花密葉，璀璨奪目，中堂周圍矗立着三十二根大理石柱，穹門和石柱上，都精緻絕倫的鑲着用各色寶石嵌成的花卉圖案，上下柱帶上都嵌着波斯文句說；「假如地上有天堂的話，這裏便是，這裏便是。」

宮廷圖院內，路旁都有石溝，流泉從高處穿庭入院，層層下瀉，引入池塘，最妙的是流瀑的石壁上，往往鑿一凹座，可以安放燈盞，想像夕殿照明，點點星光，都隱隱在片片光簾之後，光景該如何等明媚。

人們談到印度建築，談到沙傑罕，最先提到的還是他給他的皇后曼太志，瑪哈爾（一五九二—一大二九年）在德里以南的阿格拉城所蓋的那座大理石陵廟，這座世界七大奇蹟之一的建築物，是建造在賀木納河的右岸上，一六三一年奠基，一六四八年落成，工匠兩萬人，用費六千萬盧比。

走進這陵廟的紅砂石和大理石築成的門樓，迎面便看見一座瓊宮玉宇般的金頂的大理石建築，倒影在陵園中間的大方池裏面，頂是亭亭玉立，使人目眩神移！這座大理石的瓊台，一百八十六英尺見方，自台基到圓頂尖共高二百四十三英尺，在正面大圓門的圓頂和門洞裏，都有黑石嵌出的可蘭經文，

元旦

其一　馬宗揚

五八寅回己酉年，新光恭賀禮三千。
兒童有奢趨時服，子女俱要擲歲錢。
歌唱祝文和韻叶，鑼遊尚武耍雄拳。
聲聞雅樂徹遐邇，樂也融融快活仙。

其二

猴去鷄來佳景眞，星移物換歲更新。
千般逆意蠲除夕，萬事從心啓是辰。
努力興家為孝子，竭誠為國作忠民。
同扶社稷持正義，扭轉乾坤快樂人。

△恭賀新年　馬光穰

恭賀新年炮竹喧。榮華福壽兩雙全。
橫財順利從心欲，衣錦回鄉賞月圓。

▲新年喜詠　雲埠許肇生

一元復始賀新春，穀日忻逢喜氣伸。
恭祝發財多吉語，長明康樂倍精神。
每懷水步故鄉感，業就雲城再續鄰。
鴻案相莊賢并慰，桂蘭圓敘樂天倫。

▲恭喜發財　馬立邦

恭喜發財衆友朋，時機際會用錢銀。
榮華富貴從心欲，康健平安勝萬金。

點城民治黨達權社鳴謝

啓者本黨社於十月二十吉日舉行成立第十週年紀念慶典荷蒙　各埠黨員僑團商號友好惠賜賀儀祝詞等同人等拜領之餘謹登報章藉申謝悃。

點城民治黨達權社謹啓

樂助賀金芳名列後恕不稱呼

荔枝酒家二十元（朱雀湛，黃啓根，朱開傑，梁國獻，卡城黨社，馬河炎，趙龍顯，國民黨點城支部，馬本孔盤炳，卡城李廷俊，李英念，馬春生，余偉，華僑俱樂部，潘樹深，）以上十六位每十元。

（維城總社，企城黨社，錦碌黨社，馬鏡河，馬本彬，蘭頓氏治黨，柯地和民治黨，黃蓉芳，乃麼黨社，朱田星，馬廣業，馬昌管，馬億倫，馬宗超，馬宜創，梁雙堯，馬才詠，朱沛國堂，多城黨社，穩寧黨社，列必珠黨社，雲埠洪門醫育會，黨近黨社，砵中板汝黨社，馬玉政，黃江夏堂，中華會館，馬氏公所，余琳慶，盤璀隆，醫世鐘，馬宜振，朱成鈞，陳皐鳴，廖想，馬恆森，協和敎會，李業什貨會）以上三十九名每五元。馬國任三元，謝拱維二元，馬華軒，馬炳樞鮮花一盆。

瑪莉美容院
MARY'S BEAUTY SALON
527 E. HASTINGS ST.,
Phone: 254-2141
時代髮型
風格新穎
電髮恤髮
染髮假髮
新娘化裝
仕女光顧
無任歡迎
瑪莉美容院敬啓

新都市場
CENTR-O-MART
1408 E. 41st Ave., Phone:327-6213
Vancouver 15, B. C.
本號兼營
各種四季
盆栽奇花
并承造
大小喜慶
各款襟頭花
結婚花球
花籃花牌
花圈等
工精價廉
僑胞光顧
無任歡迎

環球旅行社
UNIVERSAL TRAVEL SERVICE
ROOM 401-3 YAU YUE BANK BLDG;
127-131 DES VOEUX RD; C.
HONG KONG
TEL: 237509 239394 241243
香港中道輔德大行銀業有限公司
室三至一〇四樓五
港澳華僑眷屬來加，美各埠免費辦手續，廉價搭飛機
㊀美加新移民法案施行至今，來美、加、各埠之移民，至為簡易，由本社經辦者，快妥抵埠。
㊁本社主要業務—輔助移民，留學手續，旅遊觀光，機位船票，各埠行李，代客採購物品，旅行文件，旅行保險等業務。
㊂本社經驗專員，忠誠為客服務，代填表格，詳細指導，解決一切疑難，費用全免。
㊃各埠僑胞眷屬，如居港澳者，若需辦理移民手續，請去信通知，親臨本社接洽，無任歡迎。
香港環球旅行社 經理 劉俊才 敬啓

黃炳超聯合會計服務處
BING C WONG & ASSOCIATES
Accounting & Taxation Service
164 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.
電話：682-7561, 682-7562
凡有關下列疑難問題
年結，月結，入息稅，生意交易前如何進行調查贏利，開辦合夥，（PARTNERSHIP）或有限公司（CO. LTD.），處理工人意外賠償，按時計算工資，政府退休金，工人失業保險，5% 販賣稅等等。
敝處八位經驗豐富職員經常能為僑胞服務
兼代理中西文件書信
按時上門服務　依期不誤

加拿大 溫哥華
金利源興記
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St., E.
Vancouver 4, B. C.
Phone: MU 5-9743
冬節禮品
各樣俱備
歡迎光顧

益豐茶室
YICK FUNG TEA ROOM
137 E. Pender St., Vancouver 4, B. C
Phone: 682-1514
經濟時菜
粥粉麵飯
星期美點
各樣色餅
龍鳳禮餅
自磨
鮮沙河粉
歡迎外賣
目錄印備 函索即奉

Hi-Craft Service
337 PRIOR ST., (MAIN),
電話 254-2797 · 874-6348
9 to 9 — 7 Days
專修傳真機，收音機，立体聲機，自動洗衣機，乾衣機與及各種大小電器，保證妥當，僑胞光顧，格外歡迎。
司理人：關榮 關添偉

住屋廉價自賣
壹廳三睡房，全新浴室及濶大新厨房，自動煖氣熱水及七庫，近巴士學校公園，如意者請到來參觀及接洽。
電話：八七六·五〇八三
或四三七·五四七三
地址：五五六號東十二街

國信公司
TRANS-NATION EMPORIUM LTD.
891 E. Pender St.
Vancouver 4, B. C.
Phone MU. 2-8244
新到
天字高麗參
正北鹿茸
蛇王林原副三蛇胆
雪蛤膏
冬虫草
總代理：亞拉市架正海狗鞭
大帮批發

雲高 明和鐵行 華埠
Ming Wo Hardware Co.
23 Pender St. East
Vancouver 4, B. C
新電話 683-7268
本行專辦各國隨名製造廠利器，如德國双孖人廚刀肉刀。樹仔廚刀鉸剪刀刀仔。美國的市打廚刀。倫市製鉸剪。英國IXL刀仔。法國廚刀等利器。各種齊備。價平貨美。僑胞光顧。額外歡迎。
「開飯館僑胞注意。常有各類盤碗玻璃杯。殺刀，叉，厨房用具等發行」双孖人廚刀樣太多目錄印備函索即奉
黃昭立總司理啓
HERDER
SOLINGEN-GERMANY
另有德國市必嘜中國樣菜刀全鋼鋒利光刀桑刀兩種
又辦到美國的斯嘜中國樣菜刀全鋼製成非常鋒利耐用每張

加拿大溫哥華
鐵利草烟有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
129 Keefer Street
Vancouver 4, B.C.
Phone: MU 1-7595
代理
各種香煙蔴糖發行
大小光顧一律歡迎
壹式九號奇化街
（近福街西邊半個街口）

T.P.Y. Travel Service
71 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
Phone: 683-3658
Agents For Orient & Pacific Lines
旅行佳首
本社代理世界各國飛機、鐵路、輪船、巴士等客票，快捷妥當，專為僑胞服務，有關出入過境手續，如有委託，懽迎詢問。
電報址：片打街東七十一號 電話：683-3658 681-6[illegible]
太平洋旅行社 材盛良 啟 固

溫哥華 中和行公司 華埠
Chung Wo Hong Co.
Phone: 685-9612
237 Powell St, Vancouver 4, B. C.
合時水貨
各江海味
冬年禮品
糖羌枝干
茗茶花拖
宮燈花串